



Mabilis na pag-unlad na mga Grade 4 どんどん成長する4年生

木々の葉の緑がいっそう濃くなり、もうすぐ風薫る5月。外に出ると体いっぱいに日差しの温かさを感じられ、気持ちのよい季節となりました。

4年生としての生活をスタートして、3週間がたとうとしています。初めは緊張した表情だった子どもたちは、新しい環境に少しずつ慣れてくれました。

退任式後の神谷先生ありがとうの会では、学級委員の8人が司会進行をしました。不慣れなことばかりでしたが、一生懸命活動し、心温まる会にすることができました。高学年として頼もしい姿が見られました。

5月に入ると運動会の練習が始まります。気温も高くなり、疲れもたまってくることが予想されるので、体調管理をよろしくお願ひします。



May's Schedule 5月の予定

月	火	水	木	金	土	日
1	2	3	4	5	6	7
・5時間授業 清掃大作戦	・憲法記念日	・みどりの日	・こどもの日			
8	9	10	11	12	13	14
	・全校朝会（認証式） ・（の）		・クラブ Club activity	・（の）		
15	16	17	18	19	20	21
	・尿検査(一次) 1 st urine test ・（の）	・尿検査(予備) Urine test (reserve day)	・委員会 committee meeting ・（の）	・運動会準備 Sports day preparation	・運動会 Sports day	予備日 Reserve day
22	23	24	25	26	27	28
・No classes Substitutes holiday 振替休業日	・（の）	・B日課 B schedule	・クラブ Club activity	・月曜授業 ・Medical checkup 内科 ・（の）		
29	30	31	6/1	2	3	4
	・（の）		・5時間授業 ・通学団会 ・通学団下校			

～Tungkol sa Kumpirmasyon ng lokasyon ng bahay / 家庭所在地確認について～

Sa April 25 (Tue), 26 (Wed) at 28 (Fri) sa oras ng 14:40~16:50 ay kukumpirmahin lamang ang lokasyon ng bahay. Kung nais kausapin ang homeroom teacher ng bata, kailangan ipaalam agad sa guro upang mabigyan ng schedule kung kailan papupuntahan sa paaralan pagkatapos ng kumpirmasyon ng lokasyon ng bahay at PTA meeting. 4月25日(火)・26日(水)・28日(金) 14:40~16:50に、ご家庭の所在地確認を行います。ご家庭の所在地確認のみを行い、個別の訪問はいたしません。在宅していただく必要はありません。担任との懇談希望がある方は、PTA総会後または家庭所在地確認訪問以外の日程で、来校していただける日を調整いたしますので、事前にご連絡ください。

～Tungkol sa Science subject "magtanim ng Ampalaya" 理科「ツルレイシの栽培」について～

Sa bahagi ng pag-aaral sa science, ang mga bata ay magtatanim ng amplaya pagkatapos ng bakasyon. Ang bawat isang bata ay kailangan maghanda ng pakete ng gatas ng hindi ginupitan ang pakete at 500ml ay walang problema. 連休明けの理科の授業でツルレイシの栽培を行います。牛乳パックを使用しますので、一人ひとつ切り開いていない状態の牛乳パックをご用意ください。500mlのサイズでも問題ありません。

◆Tungkol sa Sports day 運動会について◆

Simula sa Mayo 1(Mon) magsasanay na ang mga bata para sa sports day. Kailangan araw-araw magsuot ng P.E uniform, maraming tubig, tea, towel na pamunas ng pawis. Sa pagsasanay siguradong pagod ang mga bata kaya kailangan bigyan ng sapat na tulog at alagaang mabuti ang kondisyon ng katawan para makasali sa pagsasanay.

5月1日(月)から運動会の練習が始まります。毎日、体操服、お茶(多めに)、汗ふきタオルの用意をお願いします。練習が始まると、子どもたちはかなり疲れると思います。十分に睡眠をとり、体調を整えて練習に参加できるようにお願いします。

【Gr. 4 participation event 4年生の参加種目】

- Short distance relay(80 meter) competition game 短距離走(80m) & 競争遊戲
- Gr.4,Gr.6 red/white relay (4 section boy and girl with their representative) 4、6年赤白対抗リレー(クラス男女各4名)

【Pakiusap お願い】

※Para maiwasan ang makasugat gupitin ng maiksi ang mga kuko sa kamay at paa. 危険防止のため、手足の爪を短く切ってください。

※Kung ang garter ng sumbrero ng red/white ay maluwag na Dapat na itong palitan ng bago. 赤白帽子のゴムが緩んでいる場合は付け替えてください。

【Para sa magulang 保護者の皆様へ】

- Ngayon taon ng sports day, sa programa ay isinasaalang-alang ang heat stroke at ang kondisyon ng pangangatawan ng bata. Ipapamahagi ang program sa susunod na mga araw kaya mangyaring pakitingnan po ito. 今年の運動会は、熱中症などの体調面を考慮したプログラムとなっています。後日配布されるプログラムでご確認ください。
- Ang plano sa sports day ay gaya noong nakaraang taon hanggang tanghali lamang, hindi kailangang mandala na tanghalian. 先年もこれまでプログラムは毎年同じでした。



クラブ活動が始まります

- ① Sa wakas ay magsisimula na ang aktibidad sa club. Sa bawat club ay may kanya-kanyang dadalhin gamit ayon sa kanilang sinalihang club. Kausapin ang anak kung anong mga kakailanganan gamit sa club para maging handa sa umpisa ng club.
- ② 5月11日(木)から、いよいよクラブ活動がスタートします。クラブごとに持ち物が異なります。お子さんと必要な持ち物について話し合い、クラブの日までに準備をお願いします。



Tungkol sa duty ng pagpapakain ng rabbit ウサギの飼育当番について

Ang mga grade 4 ay kasama nilang maglilinis at magpapakain ng rabbit sa panahon ng cleaning time ay ang mga grade 5 at grade 6. Ang mga batang hindi maaring maglilinis dahil may allergy at iba pang mga dahilan, sila'y maglilinis kasama ang mga ibang mga bata sa regular area. Ang ipinapakain sa mga rabbit ay "Timothy grass" pakitandaan ito'y isang uri ng halamang damo.

4年生は、5・6年生の飼育委員といっしょに、掃除の時間に飼育小屋(ウサギ)掃除、えさやりを行います。アレルギー等で飼育当番ができない子は通常の掃除場所でありますのでよろしくお願いします。

飼料は「チモシー」を与えています。チ ですのでご注意ください。

